

MOVA Z60 Ultra Roller Complete

Robotický vysavač

Návod k obsluze

Ilustrace uvedené v tomto návodu mají pouze orientační charakter.
Prosím, seznámte se se skutečným výrobkem.



MOVA

Bezpečnostní informace

Aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem, požáru nebo zranění způsobeným nesprávným používáním zařízení, před jeho použitím si pozorně přečtete tento návod k obsluze a uchovejte jej pro případnou potřebu v budoucnu.

Omezení použití

- Toto zařízení by neměly používat děti mladší 8 let ani osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo intelektuálními schopnostmi či osoby bez dostatečných zkušeností nebo znalostí, pokud se nenacházejí pod dohledem rodiče nebo opatrovníka. Děti bez dozoru nesmějí zařízení čistit ani prová dět údržbu.
- Zařízení smí být používáno pouze v kombinaci s napájecím modulem, který je k němu dodáván.
- Toto zařízení obsahuje baterie, které smí být vyměněny pouze kvalifikovaným personálem.
- Ukliděte oblast určenou k čištění. Nesmí být dovoleno, aby děti používaly zařízení jako hračku. Dbejte, aby děti a domácí zvířata zůstávali v bezpečné vzdálenosti od robota během jeho provozu.
- Neinstalujte, nenabíjejte a nepoužívejte zařízení v koupelnách ani v blízkosti bazénů.
- Toto zařízení je určeno výhradně k čištění podlah v domácím prostředí. Nesmí být používáno venku, k čištění jiných povrchů než podlah, ani v komerčních nebo průmyslových objektech.
- Ujistěte se, že zařízení funguje správně ve vhodném prostředí. V opačném případě zařízení nepoužívejte.
- Je-li napájecí kabel poškozen, musí být nahrazen speciálním kabelem nebo sestavou dostupnou u výrobce či jeho servisního zástupce.

Bezpečnostní informace

Omezení použití

- Nepoužívejte robota na místech zavěšených nad úrovní země bez ochranné zábrany.
- Nekládejte robota koly vzhůru. Nepoužívejte kryt senzoru VersaLift, kryt robota ani nárazník jako držadlo.
- Používejte robota v prostředí s teplotou vzduchu nad 0 °C a pod 40 °C. Dbejte na to, aby na podlaze nebyly kapaliny ani lepivé látky.
- Aby nedošlo k poškození nebo škodám způsobeným zamotáváním, odstraňte všechny volné předměty z podlahy a kabely či napájecí vodiče posuňte mimo cestu před spuštěním zařízení.
- Odstraňte citlivé nebo malé předměty z podlahy, aby robot nenarazil do nich a nedošlo k jejich poškození.
- Vlasy, prsty a jiné části těla nesmí být přibližovány k sacímu otvoru robota.
- Nástroj na čištění uchovávejte mimo dosah dětí.
- Zařízení nepoužívejte v místnosti, kde se nachází spící kojenci nebo děti.
- Na robota nesmí být kladeni žádní lidé, domácí zvířata ani předměty, a to ani během jeho pohybu či v klidu.
- Do nádržky na čistou vodu nalévejte pouze čistou vodu a prostředky na čištění schválené výrobcem. Nepřidávejte žádné jiné kapaliny, například alkohol nebo dezinfekční prostředky. Poměr čisticího prostředku k čisté vodě lze zkontrolovat na štítku na lahvi s čisticím prostředkem. Čisticí prostředky uchovávejte mimo dosah dětí.

Bezpečnostní informace

Omezení použití

- Nepoužívejte robota k úklidu hořících předmětů. Nepoužívejte robota k vysávání hořlavých nebo zápalných kapalin, žíravých kapalin, nerozředěných kyselin ani rozpouštědel.
- Nevysávejte tvrdé ani ostré předměty. Nepoužívejte zařízení k sběru předmětů, jako jsou kameny, velké kusy papíru nebo jiné předměty, které by mohly zařízení ucpávat.
- Před čištěním nebo servisováním zařízení vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Nevytírejte robota ani základnovou stanici mokrým hadříkem a neomývejte je žádnou kapalinou. Po vyčištění všech omyvatelných částí je před jejich opětovnou montáží a použitím důkladně osušte.
- Používejte toto zařízení v souladu s pokyny uvedenými v návodu k obsluze. Uživatelé nesou odpovědnost za veškeré škody nebo ztráty vzniklé nesprávným použitím zařízení.

Akumulátory a nabíjení

- Nepoužívejte akumulátory ani dokovací stanice od jiných výrobců. Robot lze používat pouze se základnovou stanicí modelu RCZE0503-1.
- Nepokoušejte se sami rozebírat, opravovat ani upravovat akumulátor nebo základnovou stanici.
- Nevkládejte základnovou stanici v blízkosti zdroje tepla.
- K čištění nabíjecích kontaktů základnové stanice nepoužívejte mokrý hadřík ani nemějte mokré ruce.
- Vybitých akumulátorů se zbavujte vhodným způsobem. Vybitých akumulátorů se zbavujte v příslušném recyklačním zařízení.

Bezpečnostní informace

Akumulátory a nabíjení

- V případě poškození nebo přetržení napájecího kabelu okamžitě přestaň výrobek používat a kontaktuj poprodejní servis.
- Ujisti se, že je robot během přepravy vypnutý a pokud možno uložený v originálním obalu.
- Pokud robot nebude delší dobu používán, plně jej nabij, vypni a ulož na chladném a suchém místě. Akumulátor je nutné nabít alespoň jednou za 3 měsíce, aby nedošlo k jeho nadměrnému vybití.

Informace o laserové bezpečnosti

- Laserový senzor v tomto produktu splňuje normu IEC 60825-1:2014/EN 60825-1:2014/A11:2021 pro laserové výrobky třídy 1. Laserový paprsek nesmí být naměřován přímo do očí.

LASEROVÝ PRODUKT TŘÍDY 1

LASEROVÝ PRODUKT PRO SPOTŘEBITELE

EN 50689:2021



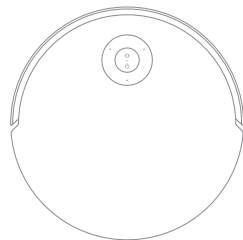
Pouze pro použití v uzavřených prostorech



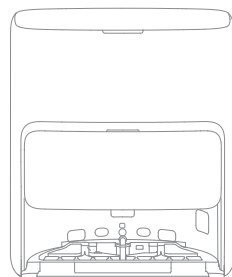
Seznamte se s návodem k obsluze

Popis zařízení

Obsah balení

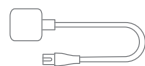


Robot



Základní stanice

Další příslušenství



Napájecí kabel



Rampa prodlužující základní stanici



Struhač
(předinstalováno)



Nádoba na prach a filtr nádoby na prach (předinstalováno z výroby)



Modul automatického dávkovače čistícího prostředku – dvoukomorový (předinstalován)



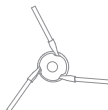
Hlavní kartáč (předinstalován z výroby)



Rotující mop (předinstalovaný z výroby)



Vakuový sáček (1 předinstalován z výroby)



Boční kartáč (předinstalován)

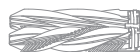


Inhibitor vodního kamene (předinstalováno z výroby)



Návod k použití

Sada doplňkového příslušenství



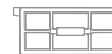
Hlavní kartáč
x 1



Boční kartáč
x 2



Vakuový sáček
x 3



Filtr nádoby na prach x 3



Rotující mop
x 3



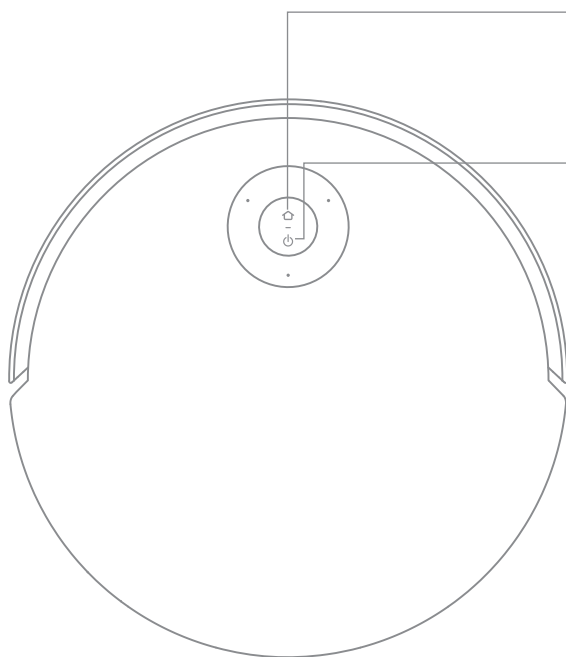
Čistící prostředek
x 1



Prostředek proti zápachu
x 1

Popis zařízení

Robot



🏠 Tlačítko dokování

- Stiskněte pro odeslání robota do dokovací stanice
- Pro vypnutí rodičovského zámku držte toto tlačítko 3 sekundy

🔌 Tlačítko napájení / čištění

- Stiskněte a držte 3 sekundy pro zapnutí nebo vypnutí
- Stiskněte pro zahájení čištění po zapnutí robota

Indikátor stavu tlačítka

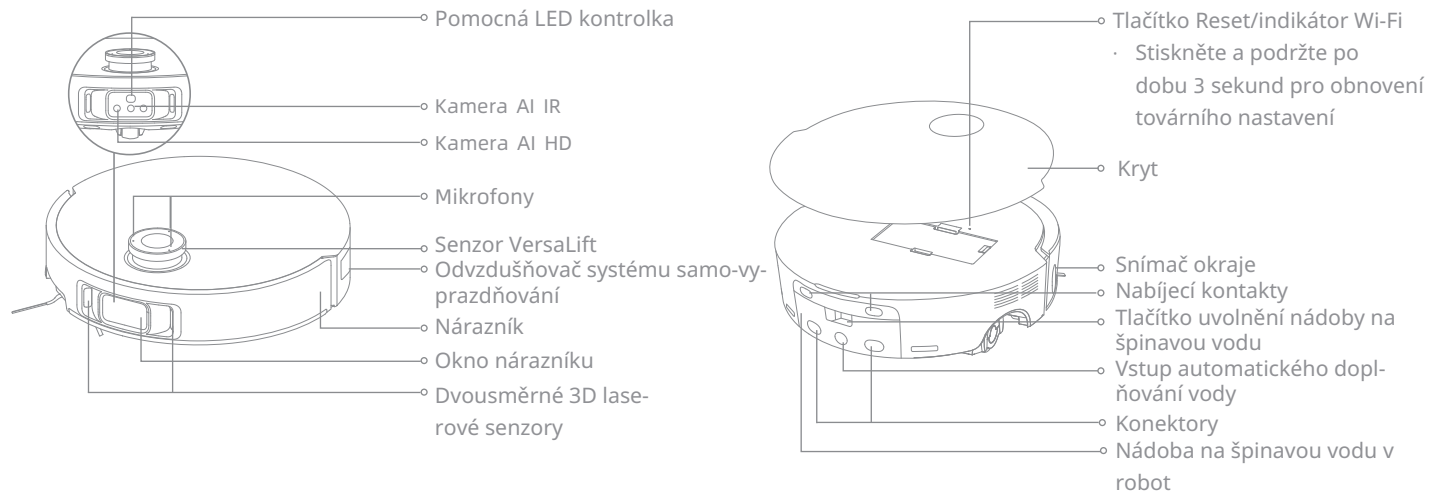
- Stálá bílá: čištění nebo úklid dokončen
- Pulsující bílá: nabíjení (akumulátor není vybitý)
- Stálá oranžová: připravenost nebo pauza při nízké úrovni nabití akumulátoru
- Pulsující oranžová: nabíjení (nízká úroveň nabití akumulátoru)
- Mžikající oranžová: Chyba

Upozornění:

- Při čištění nebo návratu robota k nabíjení způsobí stisknutí jakéhokoliv tlačítka na robota pozastavení jeho činnosti.
- Rodičovský zámek lze zapnout nebo vypnout v aplikaci MOVAhome.

Popis zařízení

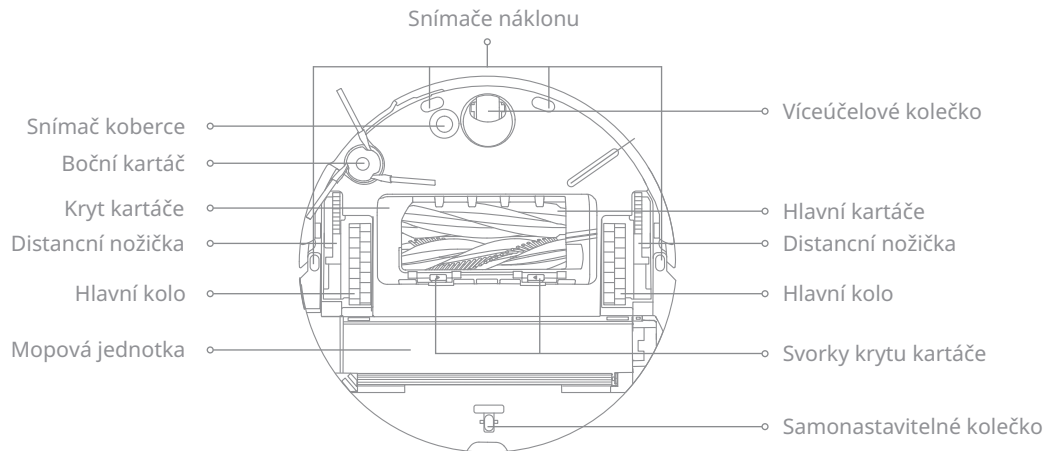
Robot a senzory



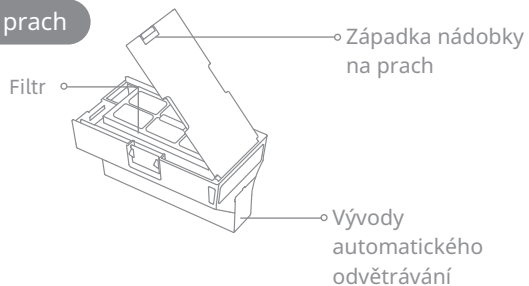
Upozornění: Senzor VersaLift se spustí dolů, když je robot v pohotovostním režimu, při nabíjení na základně nebo při čištění míst s nízkým průsvitem. Robota není dovoleno posunovat během čištění míst s nízkým průsvitem, protože by to mohlo ovlivnit jeho polohování.

Popis zařízení

Robot a senzory



nádoba na prach

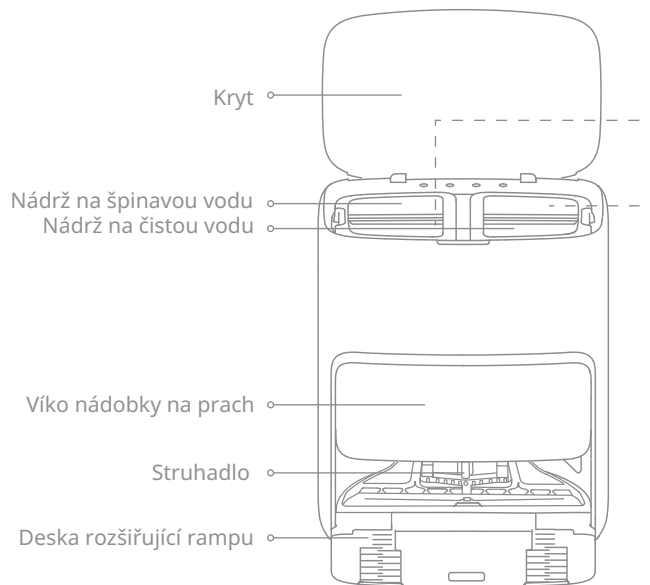


Mopová jednotka



Popis zařízení

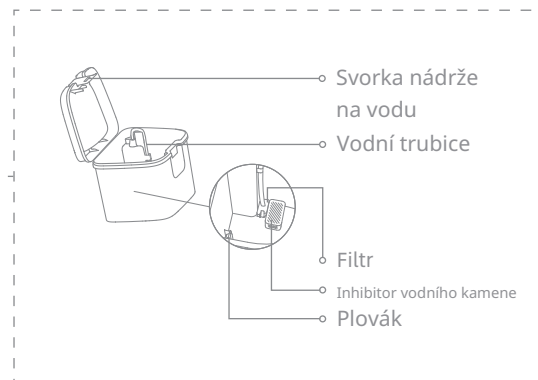
Základní stanice



Nádrž na špinavou vodu



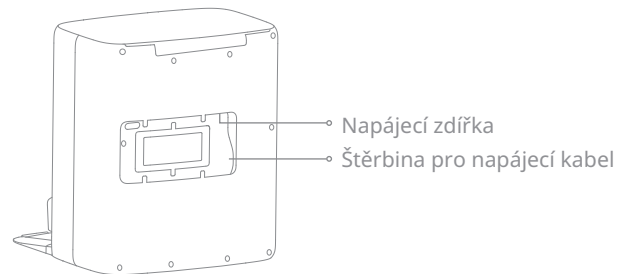
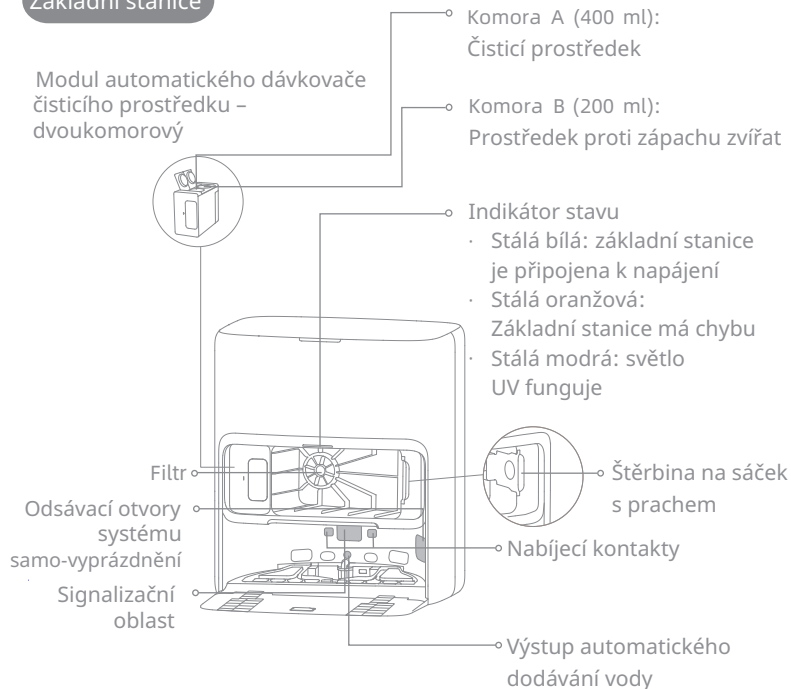
Nádrž na čistou vodu



Popis zařízení

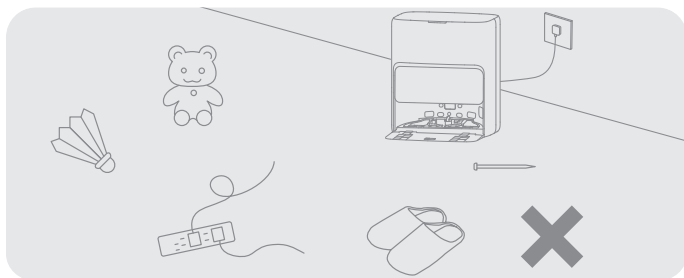
Základní stanice

Modul automatického dávkovače
čisticího prostředku –
dvoukomorový

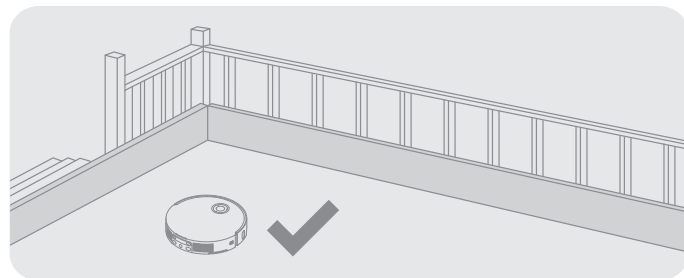


Upozornění: Dvojitou komoru lze nahradit jednou komorou pro přidání většího množství čisticího prostředku. V případě potřeby objednejte zvlášť.

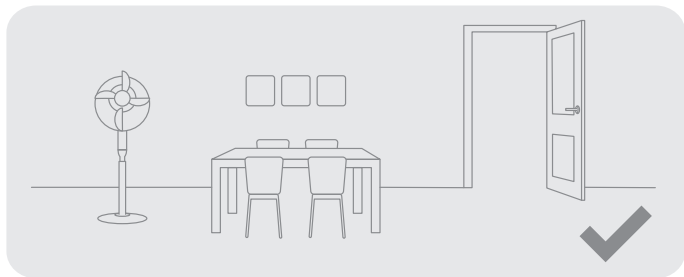
Příprava domácnosti



Před čištěním odstraňte z podlahy nestabilní, křehké, cenné nebo nebezpečné předměty a kabely, oděvy, hračky, tvrdé a ostré předměty uspořádejte tak, aby nedošlo k zamotání, poškrábání nebo nárazu robota, jež by mohly způsobit škody.



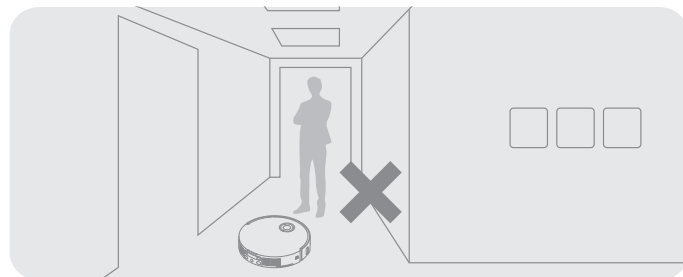
Před úklidem umístěte fyzickou bariéru na okraj schodů, aby bylo zajištěno bezproblémové fungování robota.



Otevřete dveře místnosti k úklidu a umístěte nábytek tak, aby zůstal větší prostor.

Upozornění:

- Při prvním spuštění robota jej během úklidu sledujte, abyste včas odstranili případné překážky.
- Pomocná LED dioda poskytuje osvětlení v tmavším prostředí.
- Nevysávejte tvrdé předměty, jako jsou kameny, ocelové kuličky a části hraček, ani tvrdé předměty, jako je sutina, rozbité sklo nebo hřebíky, jinak může dojít k poškrábání podlahy.

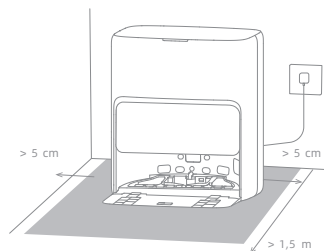


Aby robot nevyneschal oblasti vyžadující úklid, nestůjte před ním, na prahu, v chodbě ani v úzkých prostorech.

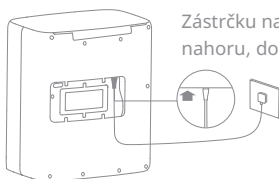
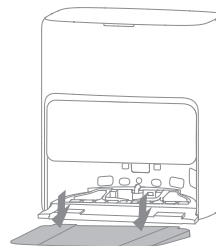
Před použitím

1. Umístěte základnovou stanici a připojte ji do elektrické zásuvky.

Umístěte základnovou stanici na co největší místo s dobrým Wi-Fi signálem. Okolo zařízení ponechte dostatek prostoru, jak je znázorněno na ilustraci, a ze stinné oblasti odstraňte všechny předměty. Jednu zástrčku napájecího kabelu zapojte do zásuvky v základnové stanici a druhou do elektrické zásuvky.



2. Nainstalujte prodlužovací nájezd



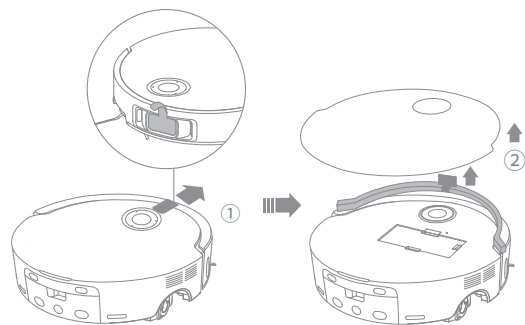
Zástrčku napájecího kabelu pevně zasuň do zásuvky směrem nahoru, dokud se nerozsvítí kontrolka.

Upozornění:

- Dbejte, aby žádný předmět nezakrýval signalizační oblast.
- Pro zabránění navlhčení dřevěných podlah nebo koberců se doporučuje umístění základnové stanice na keramické nebo mramorové dlaždice.

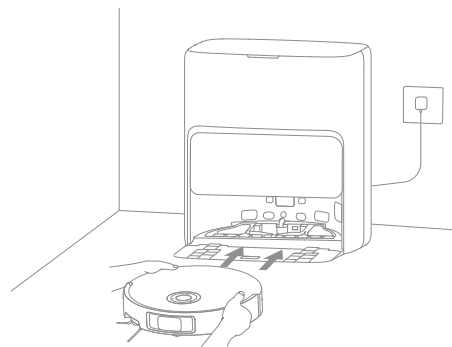
Před použitím

3. Odstraňte ochranné prvky robota.



4. Připojte robota ke stanici

Stiskněte tlačítko  na robotu po dobu 3 sekund, čímž se zařízení zapne. Umístěte robota do stanice s mopem nasměrovaným směrem k plošince. Poté uslyšíte hlasovou instrukci, když se robot úspěšně připojí ke stanici. Po úplném nabití akumulátoru budou kontrolky stavu robota i stanice svítit 10 minut a poté zhasnou.

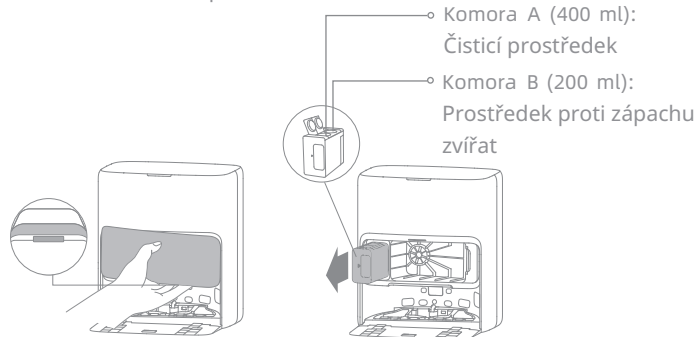


Upozornění: Doporučuje se plně nabít robota před prvním použitím. Pokud nelze robota zapnout po vybití baterie, ručně jej připojte ke stanici a nabíjte.

Před použitím

5. Přidejte čisticí prostředek a přípravek MOVA proti zápachu zvířat.

- ① Sejměte kryt nádoby na prach a vyjměte automatický dávkovač čisticího prostředku.
- ② Otevřete horní kryty modulu a přidejte čisticí prostředek a prostředek proti zápachu zvířat do speciální komory, jak je znázorněno na ilustraci.
- ③ Zavřete kryty, vložte modul zpět do základnové stanice a znovu nasadte nádobu na prach.

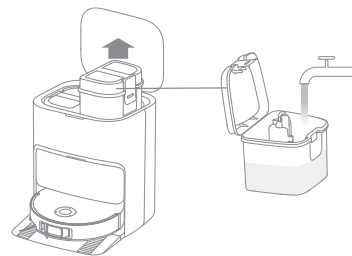


Upozornění:

- Nezaměňujte čisticí prostředek s přípravkem proti zápachu, protože by to mohlo způsobit nesprávnou funkci zařízení.
- Modul automatického dávkování čisticího prostředku lze naplnit k použití. Nepřidávejte žádný jiný čisticí prostředek než ten oficiálně schválený výrobcem, protože hrozí nesprávná funkce zařízení.
- Nainstalujte modul automatického dávkovače čisticího prostředku tak, aby zacvakl na své místo.

6. Doplněte vodu do nádrže na čistou vodu.

Vyjměte nádrž na čistou vodu z dokovací stanice a naplňte ji čistou vodou. Poté ji opět nainstalujte do dokovací stanice.



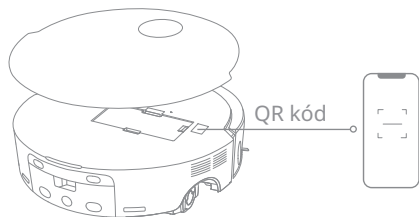
Upozornění:

- Do nádrže nepřidávejte horkou vodu, protože by mohla způsobit její deformaci.
- Nádrž na čistou vodu má maximální kapacitu 4 litry.

Připojení k aplikaci MOVAhome

1. Stažení aplikace MOVAhome

Naskenujte QR kód umístěný na robotu nebo vyhledejte „MOVAhome“ v obchodě s aplikacemi, poté aplikaci stáhněte a nainstalujte.

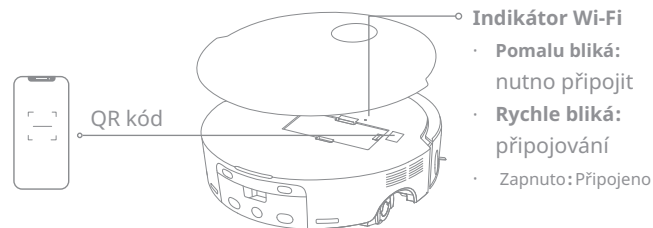


Upozornění:

- Podporována je pouze 2,4GHz Wi-Fi síť.
- Kvůli aktualizacím firmwaru se skutečný postup může lišit od pokynů v tomto návodu. Řiďte se pokyny založenými na aktuální verzi aplikace.

2. Přidání zařízení

Otevřete aplikaci MOVAhome, klepněte na „Naskenujte QR kód pro připojení“ a znovu naskenujte stejný QR kód umístěný na robotu, čímž zařízení přidáte. Řiďte se instrukcemi zobrazenými na obrazovce k dokončení připojení k Wi-Fi.



Indikátor Wi-Fi

- **Pomalů bliká:** nutno připojit
- **Rychle bliká:** připojování
- Zapnuto: Připojeno

Upozornění:

- Chcete-li resetovat nastavení Wi-Fi, opakujte krok 2 a poté postupujte podle pokynů pro dokončení připojení k Wi-Fi.
- Chcete-li zařízení odpojit od Wi-Fi, stiskněte na robotu tlačítko Reset na 3 sekundy.

Používání

Zapnutí/vypnutí

Stiskněte tlačítko  na 3 sekundy pro zapnutí robota. Kontrolka napájení bude stále svítit. Robota lze také umístit do dokovací stanice tak, že zarovnáte nabíjecí kontakty robota s kontakty dokovací stanice; robot se automaticky zapne a začne se nabíjet. Chcete-li robota vypnout, odtáhněte ho od dokovací stanice a podržte tlačítko  po dobu 3 sekund.

Rychlé mapování

Při prvním nastavení sítě postupujte podle pokynů v aplikaci, abyste rychle vytvořili mapu. Robot zahájí mapování bez čištění. Jakmile se robot vrátí do dokovací stanice, proces mapování je dokončen a mapa bude automaticky uložena.

Pozastavení/uspání

Když robot pracuje, stiskněte libovolné tlačítko pro jeho pozastavení. Pokud robot nepracuje déle než 10 minut, automaticky přejde do režimu spánku. Všechny indikátory na robotu se vypnou. Stiskněte libovolné tlačítko na robotu nebo použijte aplikaci k jeho probuzení.

Pozor: Při pozastavení činnosti robota a jeho umístění do dokovací stanice aktuální čisticí proces skončí.

Automatické obnovení úklidu

Pokud je akumulátor téměř vybitý, robot se automaticky vrátí ke stanici k nabíjení. Po dobití na požadovanou úroveň robot obnoví nedokončené úklidové úkoly.

Upozornění: Pro využití této funkce ji aktivujte v aplikaci.

Režim Nerušit (DND)

Pokud je robot nastaven do režimu „Nerušit“ (DND), úklid se neobnoví. Režim DND je z výroby ve výchozím nastavení deaktivován. Pomocí aplikace můžete režim DND aktivovat nebo upravit jeho časový rozsah. Výchozí čas režimu DND je 22:00–8:00. Upozornění:

- Během období DND nebudou prováděny plánované úklidové úkoly.
- Robot obnoví úklid po uplynutí období DND.

Restartování robota

Pokud robot přestane reagovat nebo se nemůže vypnout, podržte tlačítko  po dobu 10 sekund pro vynucené vypnutí zařízení. Pro zapnutí robota pak podržte tlačítko  po dobu 3 sekund.

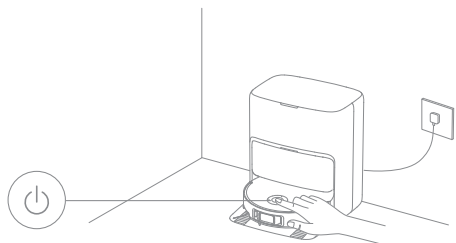
Používání

Vysávání a mopování

Upozornění: Po prvním spuštění a nasazení mopu bude robot ve výchozím nastavení pracovat v režimu „Vysávání a mopování“.

1. Zahájení čištění

Pro spuštění robota ze základní stanice stiskněte tlačítko na robotu nebo použijte aplikaci. Robot následně naplánuje optimální trasu čištění a provede úkol na základě vytvořené mapy.

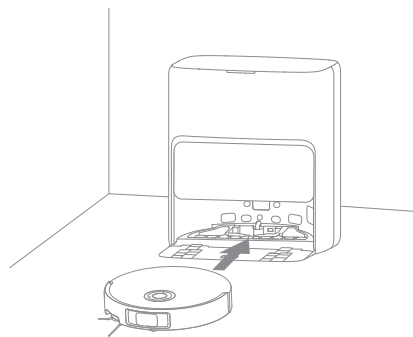


Upozornění:

- Pro snadný návrat robota na dokovací stanici po čištění se doporučuje spouštět ho z dokovací stanice.
- Před zahájením mopování robotem budou vyprány podložky mopu, prosíme o trpělivost.
- Během provozu nepřemísťujte základnovou stanici, nádržku na čistou vodu, nádržku na špinavou vodu ani filtr tarka.
- Funkci praní horkou vodou lze zapnout v aplikaci v záložce úkolů praní mopové podložky; tato funkce je aktivní ve všech režimech. Aby nedošlo k popálení, nedotýkejte se vývodu vody, je-li funkce zapnutá.

2. Automatické praní mopu

Během úklidu se robot automaticky vrátí ke základní stanici, aby vypral mopovou podložku podle frekvence nastavené v aplikaci. Základní stanice automaticky vyprázdní nádobu nebo doplní vodu v zásobníku robota, následně robot pokračuje v úklidu.

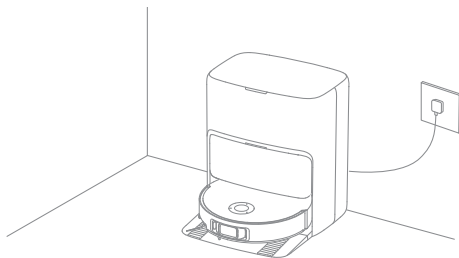


Upozornění: Nakonfigurujte modul automatického dávkovače čistícího prostředku pomocí aplikace pro použití různých čistících prostředků.

Používání

3. Automatické vyprazdňování nádoby na prach a čištění a sušení mopové podložky

Po dokončení čištění robotem a jeho návratu do dokovací stanice k nabití akumulátoru dokovací stanice automaticky vyprazdní nádobu na prach a následně vyperte a vysuší mopovou podložku.



Upozornění:

- Jestliže je funkce automatického vyprazdňování v aplikaci vypnutá, základní stanice nebude automaticky vyprazdňovat nádobu na prach.
- Základní stanice bude vyprazdňovat nádobu na prach podle nastavení v aplikaci.
- Funkce UV sterilizace nebude fungovat, pokud je v aplikaci vypnutá.

4. Vyčistěte nádrž na špinavou vodu

Po dokončení úkolu robotem umyjte nádrž na špinavou vodu, aby se zabránilo tvorbě nepříjemného zápachu.

Mopování po vysávání

Aktivujte funkci mopování po vysávání v aplikaci, a robot automaticky zvedne rotační mop v základní stanici a zasune kryt mopu, který zakrývá mopovou podložku, a následně vysaje podlahu. Po dokončení vysávání se robot vrátí do základní stanice, kde bude nádoba na prach automaticky vyprázdněna. Poté robot zahájí mopování, posune kryt mopu, spustí rotační mop a zvedne hlavní i boční kartáč.

Pouze vysávání

Aktivujte funkci vysávání v aplikaci, a robot automaticky zvedne rotační mop v základní stanici, zakryje ho krytem a poté začne vysávat.

Pouze mopování

Aktivujte funkci mopování v aplikaci a robot automaticky zahájí mopování, spustí rotační mop a zvedne hlavní a boční kartáč.

Rutinní údržba

Součásti

Pro udržení robota v dobrém stavu se doporučuje sledovat stav příslušenství v aplikaci nebo v níže uvedené tabulce týkající se plánované údržby.

Součást	Frekvence údržby	Doba výměny
Nádrž na špinavou vodu	Po každém použití	/
Nádrž na čistou vodu	Jednou za 2 týdny	
Hlavní kartáče		Každých 6 až 12 měsíců
Filtr nádoby na prach		Každých 3 až 6 měsíců
Boční kartáč		
Překážka trychtýře na prach		
Struhadlo	Jednou za 1 až 2 měsíce	/
Oblast signalizace základnové stanice	Jednou měsíčně	
Kontakty nabíjení základnové stanice		
Odtokový ventil systému samo-vyprazdňování základnové stanice		
Víceúčelové kolečko		
Samonastavitelné kolečko		
Snímač okraje		
Senzor VersaLift		
Dvousměrné 3D laserové senzory		

Součást	Frekvence údržby	Doba výměny
Snímač koberce	Jednou měsíčně	/
Snímače náklonu		
Pomocná LED kontrolka		
Okno nárazníku		
Nárazník		
Vstup automatického doplňování vody robota		
Kontakty pro nabíjení robota		
Odtokový ventil systému samo-vyprazdňování robota		
Spodní část robota		
nádoba na prach	Čistíte podle potřeby	
Nádoba na špinavou vodu v robotu		
Měkký váleček		
Kryt mopu		
Hlavní kolečka		

Rutinní údržba

Součásti

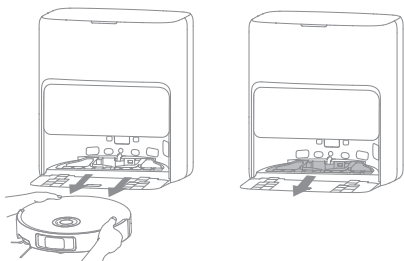
Součást	Frekvence údržby	Doba výměny
Distanční patky	Čistěte podle potřeby	
Plnicí otvor pro čisticí prostředek		
Vakuový sáček	/	Každé 2 až 4 měsíce
Podložka mopu		Každé 1 až 3 měsíce
Inhibitor vodního kamene		Každých 18 až 36 měsíců

Upozornění: Frekvence provádění údržby a výměny dílů závisí na skutečných podmínkách používání. Pokud dojde k výjimce kvůli zvláštním okolnostem, doporučujeme neprodleně provést kontrolu nebo výměnu dílů.

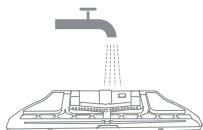
Rutiní údržba

Struhadlo

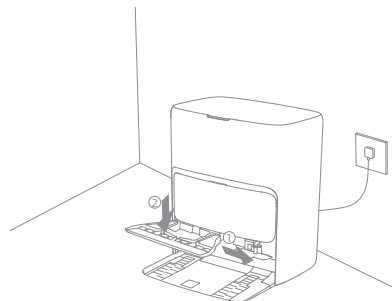
1. Po dokončení praní mopových podložek vyjměte robota a odejměte filtr struhadla.



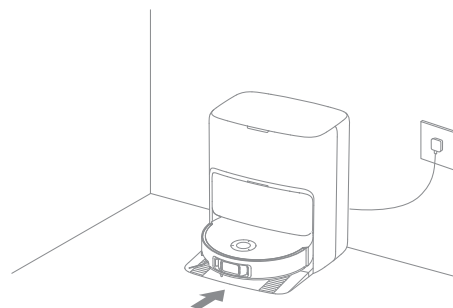
2. Opláchněte struhadlo čistou vodou a poté jej důkladně osušte.



3. Nakloňte struhadlo a znovu jej vložte do základnové stanice.



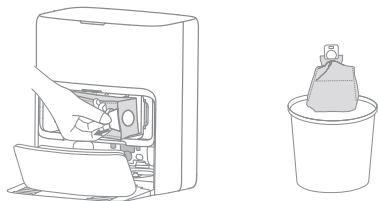
4. Pošlete robota zpět na základnovou stanici pomocí aplikace nebo stisknutím tlačítka  , případně jej přeneste ručně.



Rutiní údržba

Vakuový sáček

1. Sejměte kryt nádoby na prach a vyhodte sáček.

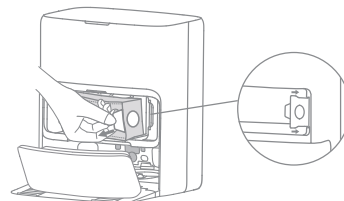


Pozor: Tahem za držadlo směrem ven se utěsní sáček na prach, aby se zabránilo náhodnému vysypání nečistot.

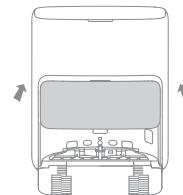
2. Prach a nečistoty z filtru odstraňujte suchým hadříkem.



3. Nainstalujte nový sáček na prach.



4. Znovu nasadte kryt nádoby na prach.



Rutinní údržba

Nádrž na špinavou vodu

1. Vyjměte nádrž na špinavou vodu, otevřete kryt a vylijte obsah.



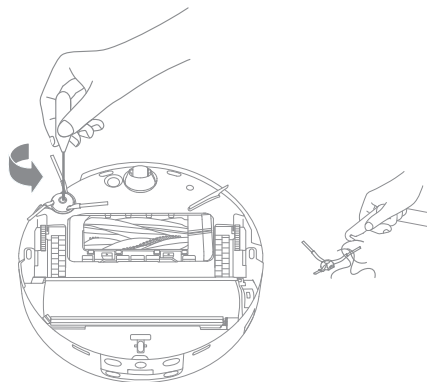
2. Nádobu s použitou vodou propláchněte čistou vodou pomocí dodaného nástroje pro čištění vnitřní stěny nádoby.



Upozornění: Plovoucí kulička v nádrži na špinavou vodu je pohyblivou součástí. Nepoužívejte při jejím čištění nadměrnou sílu, aby nedošlo k jejímu poškození.

Boční kartáč

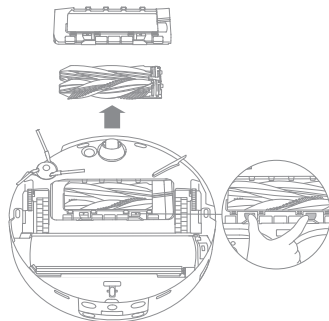
Pomocí šroubováku odšroubujte boční kartáč, odstraňte z něj vlasy a poté jej znovu přišroubujte.



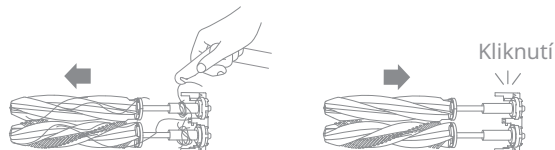
Rutinní údržba

Hlavní kartáče

1. Stiskněte západky krytu kartáče směrem dovnitř, abyste kryt odstranili, a poté vyjměte kartáče z robota.



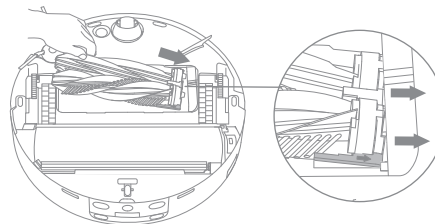
2. Vyjměte kartáče způsobem znázorněným na ilustraci. Použijte vhodný nástroj k odstranění vlasů zamotaných v kartáči. Po vyčištění pevně zatlačte kartáče do držáku hlavních kartáčů, dokud nezapadnou na své místo.



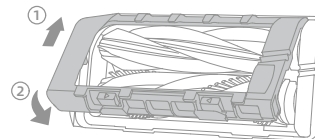
Upozornění:

- Při vyjímání hlavních kartáčů dbejte zvýšené opatrnosti, abyste předešli poranění.
- Pokud je v hlavním kartáči zamotáno mnoho vlasů, zkontrolujte, zda není nádoba na prach robota plná, a tím znemožňuje nasávání vlasů. Pokud je, vyprázdněte nádobu na prach.
- Hlavní kartáč uchovávejte na místě nepřístupném dětem a zvířatům, čímž je ochráníte před náhodnými poraněními.

3. Při nasazení držáku hlavních kartáčů s potiskem šipek směrem nahoru jej zasuňte pod úhlem dolů do otvorů.



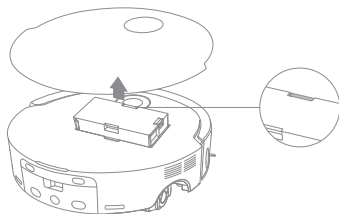
4. Zarovnejte přední konec krytu kartáčů se spárou, zasuňte jej pod úhlem dolů a poté pevně zacvakněte na místo.



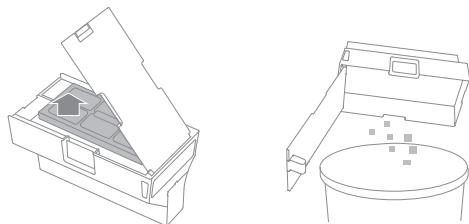
Rutinní údržba

Nádoba na prach a filtr

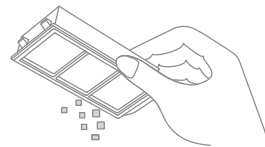
1. Sejměte kryt robota, stiskněte západku nádoby na prach a poté ji vyjměte.



2. Vyjměte filtr nádoby na prach a vyprázdněte nádobu na prach.

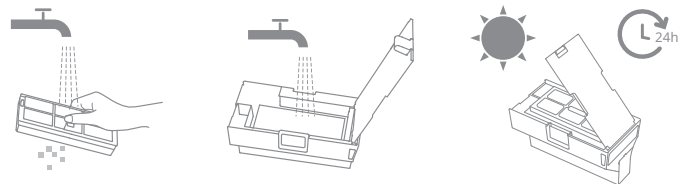


3. Jemně poklepejte na filtr, abyste odstranili nečistoty.



Pozor: Nepokoušejte se čistit filtr kartáčem, prstem ani ostrými předměty, hrozí jeho poškození.

4. Nádobu na prach a filtr opláchněte vodou a před opětovnou instalací je důkladně vysušte.



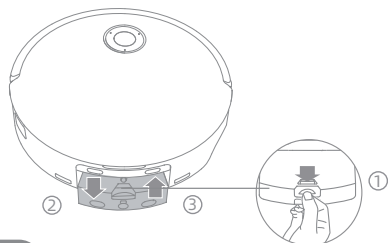
Upozornění:

- Nádobu na prach a filtr oplachujte pouze čistou vodou. Nepoužívejte žádné detergenty.
- Nádobu na prach a filtr používejte až po jejich úplném vyschnutí.

Rutinní údržba

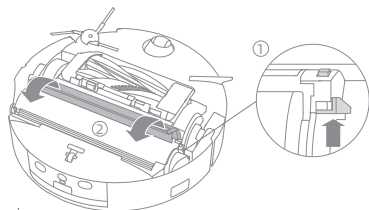
Nádoba na špinavou vodu v robotu

Stiskněte a podržte tlačítka pro uvolnění nádoby na špinavou vodu a poté ji vyjměte. Vylijte špinavou vodu. Nádobu na použitou vodu opláchněte čistou vodou, osušte nebo nechte vyschnout, a poté ji znovu nasadte do vysavače.

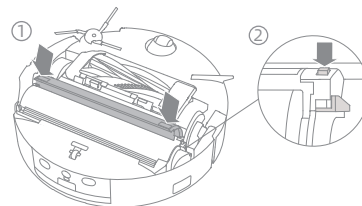


Kryt mopu

Vyražte západku, což umožní sejmutí krytu mopu (je-li to nutné).

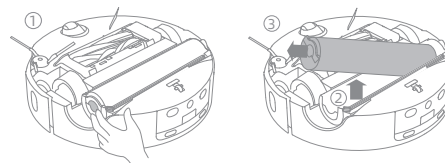


Vyrovnejte a vložte kryt mopu, poté jej upevněte stlačením západky dolů.



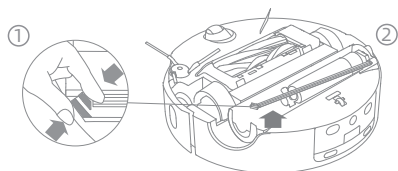
Rotující mop

Stiskněte a podržte tlačítko mopu, aby se uvolnil rotační mop z držáku; při instalaci nejprve úplně protáhněte rotační mop držákem a poté stiskněte a podržte tlačítko mopu pro jeho opětovné upevnění. O plném úspěchu informuje zvuk kliknutí.



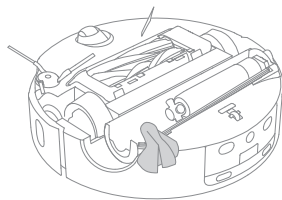
Měkký váleček

Chcete-li vyjmout chlupatý váleček, stlačte svorky dovnitř; chcete-li jej znovu namontovat, opět stlačte svorky.

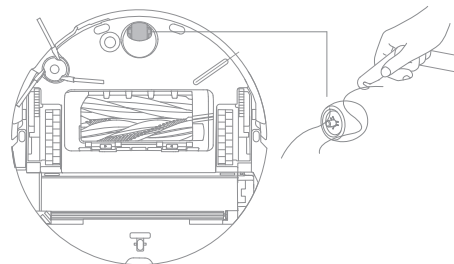


Štěrbina rotačního mopu a odvzdušňovač filtru

Vyčistěte štěrbinu rotačního mopu a odvzdušňovač filtru, aby nedošlo k jejich ucpání po vyjmutí rotačního mopu.



Víceúčelové kolečko



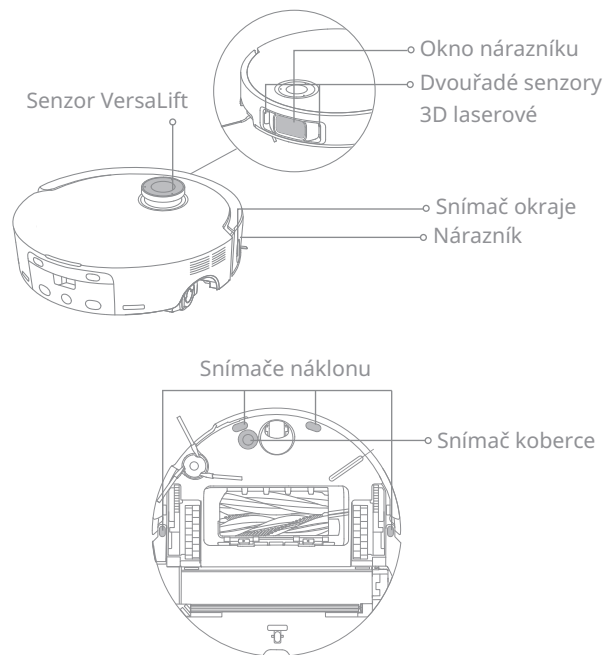
Upozornění:

- Malým šroubovákem oddělte osu od pneumatiky kolečka vícesměrného. Nepoužívejte nadměrnou sílu.
- Kolečko vícesměrné opláchněte pod tekoucí vodou a nasadte zpět až po úplném vysušení.

Rutinní údržba

Senzory robota

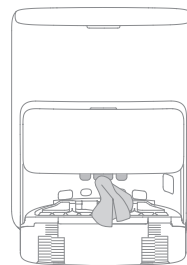
Senzory robota otřete měkkým a suchým hadříkem, jak je znázorněno na obrázku níže:



Pozor: Mokrý hadřík může poškodit citlivé části robota a základnové stanice. Pro čištění používejte suchý hadřík.

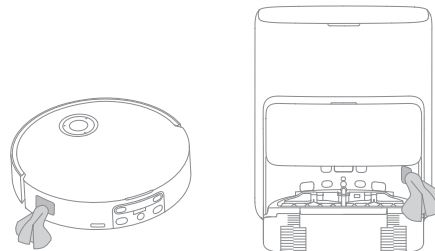
Kontakty nabíjení a oblast signalizace

Kontakty nabíjení a oblast signalizace čistěte jemnou, suchou utěrkou.



Odvzdušňovací otvory systému samo-vyprazdňování

Vývody automatického odvzdušňování robota a základnové stanice čistěte jemnou, suchou utěrkou.



Rutinní údržba

Akumulátor

Robot obsahuje lithium-iontový akumulátor s vysokými uživatelskými parametry. Dbejte na to, aby byl akumulátor dobře nabitý pro každodenní použití, aby zůstal jeho výkon na optimální úrovni. Pokud robot není delší dobu používán, vypněte ho a uložte. Aby nedošlo k poškození v důsledku nadměrného vybití, robot dobíjejte alespoň jednou za tři měsíce.

Detekce a odstraňování závad

Porucha	Řešení
Robot se nezapne.	Akumulátor je vybitý. Dobijte robota v základní stanici a zkuste to znovu. Teplota akumulátoru je příliš nízká nebo příliš vysoká. Robot je určen k provozu při teplotě okolí nad 0 °C a pod 40 °C.
Robot se nenabíjí.	Základní stanice není připojena k napájení, ujistěte se, že oba konce napájecího kabelu jsou správně zasunuty. Špatný kontakt mezi nabíjecími kontakty v základní stanici a robotu, očistěte nabíjecí kontakty. Zkontrolujte, zda na konektoru robota není cizí předmět, v takovém případě jej odstraňte.
Robot se nepřipojuje k Wi-Fi.	Neplatné heslo k síti Wi-Fi. Zkontrolujte, zda je heslo použité k připojení k síti Wi-Fi správné. Robot nepodporuje připojení Wi-Fi na frekvenci 5 GHz. Ujistěte se, že je robot připojen k Wi-Fi síti na frekvenci 2,4 GHz. Slabý signál Wi-Fi. Ujistěte se, že se robot nachází v dosahu kvalitního signálu Wi-Fi. Robot nemusí být připraven k nastavení. Ukončete aplikaci a spusťte ji znovu, poté zkuste opět postupovat podle pokynů.
Robot nemůže najít a vrátit se do základní stanice.	Základní stanice byla odpojena od napájení nebo přesunuta, když byl robot mimo stanici. Připojte základní stanici k napájení nebo umístěte robota na stanici k nabíjení. V okolí základní stanice je příliš mnoho překážek. Umístěte základní stanici na volnější místo. Pohyb robota může způsobit jeho nové umístění, což povede k opětovnému vytvoření mapy, pokud nové umístění selže. Pokud je robot příliš daleko od základní stanice, nemusí být schopen se vrátit sám, v takovém případě je nutné jej ručně umístit na základní stanici. Očistěte signalizační pole na základní stanici od prachu a nečistot.

Detekce a odstraňování závad

Porucha	Řešení
Robot se zasekává před základnovou stanicí a nemůže se k ní vrátit.	Zkontrolujte, zda je po obou stranách základnové stanice nebo před ní dostatek místa, aby nedošlo k zablokování robota. Cesta zpět ke základnové stanici je zablokovaná, například jsou dveře zavřené. Robot může klouzat, pokud je podlaha před základnovou stanicí příliš mokrá. V takovém případě odstraňte přebytečnou vodu před další snahou o návrat robota. Doporučuje se přesunout základnovou stanici na jiné místo a zkusit to znovu. Zkontrolujte, zda je prodlužovací rampa správně namontována.
Robot se nevypíná.	Během nabíjení není možné robota vypnout. Pro vypnutí robota doporučujeme sundat robota ze základnové stanice a poté podržet tlačítko  po dobu 3 sekund. Pokud robota nelze vypnout podle kroku 1, je nutné podržet tlačítko  po dobu 10 sekund pro vynucené vypnutí robota. Po-kud problém přetrvává, kontaktujte servisní oddělení.
Nízká rychlost nabíjení.	Plné nabití vybitého akumulátoru robota trvá přibližně 4,5 hodiny. Pokud robota provozujete při teplotách mimo rozsah uvedený ve specifikaci, rychlost nabíjení se automaticky sníží, aby se prodloužila životnost akumulátoru. Kontakty nabíjení na robotu a v základnové stanici mohou být znečištěné, otřete je suchým hadříkem.
Hlučnost se zvyšuje během provozu robota.	Zkontrolujte, zda není filtr nádoby na prach ucpaný. Pokud ano, vyčistěte ho nebo vyměňte. Tvrdý předmět mohl být zachycen v hlavních kartáčích nebo v nádobě na prach. Zkontrolujte a odstraňte všechny tvrdé předměty. Hlavní nebo boční kartáč může být zacuchaný. Zkontrolujte a odstraňte všechny cizí předměty. Přepněte sací režim na Standardní nebo Tichý.
Robot se pohybuje, aniž by dodržoval stanovenou trasu.	Před použitím robota upravte předměty jako napájecí kabely a pantofle. Práce na mokrých, kluzkých površích způsobuje skluz hlavního kolečka. Doporučuje se vysušit mokrá místa před použitím robota. Otřete okénko nárazníku a 3D dvouliniový laserový senzor robota čistou, měkkou utěrkou, aby byly čisté a bez překážek.

Detekce a odstraňování závad

Porucha	Řešení
Robot vynechává místnosti, které mají být čištěny.	Ujistěte se, že dveře do uklízených místností jsou otevřené. Povrch před místností k uklidu může být mokrá nebo kluzká, což způsobuje skluz robota a abnormální provoz. Před použitím robota vysušte podlahu.
Robot nepokračuje v úklidu po nabití.	Ujistěte se, že robot není nastaven do režimu „Nerušit“ (DND), který brání obnovení úklidu. Robot nepokračuje v úklidu po ručním umístění do dokovací stanice nebo odeslání do nabíjení pomocí aplikace nebo tlačítka  .
Stanice nemůže automaticky vysypat zásobník na prach.	Zkontrolujte, zda není sáček na prach v zásobníku zaplněný. Pokud sáček na prach není plný, zkontrolujte, zda nejsou na automatických odvzdušňovačích robota, dokovací stanice ani zásobníku žádné překážky. V takovém případě zablokovanou část včas vyčistěte.
Úroveň vody na struhadle není správná.	Zkontrolujte, zda těsnění v nádrži použité vody není uvolněné nebo nesprávně nasazené, a případně jej ručně upravte. Pokud problém přetrvává, kontaktujte servisní tým. Jemně zatlačte dolů nádrž na špinavou vodu a zkontrolujte, zda je správně nasazena. Vyjměte filtr struhadla a zkontrolujte, zda odtok špinavé vody není ucpaný; pokud ano, odblokujte jej. Zkontrolujte čisticí prostředek. Nevlejte jiné kapaliny než oficiálně schválený čisticí prostředek.
Mopový modul je nesprávně zvednutý.	Vyjměte mopový modul a zkontrolujte, zda v něm nezůstal žádný cizí předmět, poté znovu zkuste robota spustit. Pokud problém přetrvává, obraťte se na zákaznický servis.
Pod nádrží na čistou vodu nebo kolem těsnění je voda.	Při vyjímání nádrže na čistou vodu může v trubici pod nádrží nebo kolem těsnění zůstat trochu vody. Jedná se o běžný jev. Otřete suchým hadříkem.

V případě potřeby další pomoci nás kontaktujte na adrese <https://www.mova.tech>

Technické údaje

Robot

Model	RLZ83CE-1
Doba nabíjení	Přibližně 4,5 hodiny
Jmenovité napětí	14,4 V ===
Jmenovitý výkon	75 W
Pracovní frekvence	2400–2483,5 MHz
Maximální výstupní výkon	< 20 dBm

Základní stanice/stanice nabíjení

Příkon zařízení v režimu vypnutí: ≤ 0,3 W

Příkon v pohotovostním režimu: ≤ 0,5 W (do 15 minut poté, co robot opustí základní stanici/nabíjecí stanici)

Robot a základní stanice/nabíjecí stanice

Zařízení nemá pohotovostní režim ani jiné ekvivalentní stavy z hlediska požadavků na pohotovost, funkcí řízení energie ani možnosti deaktivace bezdrátových připojení kvůli nutnosti údržby akumulátoru. Příkon zařízení pravděpodobně bude vyšší než u jiných modelů zařízení splňujících tyto funkční požadavky.

Základní stanice

Model	RCZE0503-1
Jmenovitý napájecí proud	220–240 V 50–60 Hz
Jmenovitý výstupní výkon	20 V === 3 A
Jmenovitý výkon (při vysypávání prachu)	700 W
Jmenovitý výkon (při mytí horkou vodou)	1160 W
Jmenovitý výkon (během nabíjení a vysoušení)	110 W

Za běžných provozních podmínek je třeba mezi anténou a tělem uživatele udržovat vzdálenost alespoň 20 cm.

Upozornění:

- Jmenovitý výkon (při čištění teplou vodou) je určen hodnotou výkonu za reprezentativní období (teplota vody 25 °C).
- Jmenovitý výkon (při nabíjení a sušení) je určen hodnotou výkonu během celého období nabíjení.

Vyjmutí a likvidace akumulátoru

Vestavěný lithium-iontový akumulátor obsahuje látky nebezpečné pro životní prostředí. Demontáž akumulátoru smí provést pouze kvalifikovaný servisní technik a akumulátor musí být odevzdán do příslušného sběrného místa k recyklaci.

- akumulátor je před likvidací nutné vyjmout ze zařízení;
- při vyjímání akumulátoru musí být zařízení odpojeno od elektrické sítě;
- akumulátor musí být likvidován bezpečným způsobem.

OPATRNĚ:

Před vyjmutím akumulátoru odpojte zařízení od zdroje napájení a poté akumulátor vybíjejte na co nejnižší úroveň.

Vybitých akumulátorů se zbavujte v příslušném recyklačním zařízení.

Akumulátor nevystavujte vysokým teplotám, hrozí nebezpečí jeho výbuchu.

Při nevhodném používání může z akumulátoru unikat elektrolyt. Pokud se elektrolyt dostane do očí nebo na kůži, zasažené místo důkladně opláchněte velkým množstvím vody a vyhledejte lékařskou pomoc.

Pokyny k odstranění:

1. Otočte robota, pomocí vhodného nástroje odšroubujte šrouby na zadní straně robota a sejměte kryt.
2. Odpojte svorky mezi akumulátorem a tištěným spojem, abyste akumulátor vyjmuli.

Ochrana životního prostředí



Použitý elektronický přístroj označený v souladu s evropskou směrnicí nesmí být likvidován společně s běžným komunálním odpadem. Podléhá selektivnímu sběru a recyklaci na určených sběrných místech. Správnou likvidací předejdete možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví. Systém sběru použitého zařízení odpovídá místním platným předpisům ochrany životního prostředí týkajícím se nakládání s odpady. Podrobné informace můžete získat na obecním úřadu, ve sběrném dvoře nebo v obchodě, kde byl produkt zakoupen.

CE Produkt splňuje požadavky směrnic tzv. Nového přístupu Evropské unie (EU) týkajících se bezpečnosti užívání, ochrany zdraví a životního prostředí, které určují rizika, jež musí být zjištěna a odstraněna.

Tento dokument je překladem originálního návodu k obsluze vypracovaného výrobcem.

Produkt je třeba pravidelně udržívat (čistit) buď vlastními silami, nebo v certifikovaných servisních centrech na náklady a odpovědnost uživatele. Pokud návod k obsluze neobsahuje informace o nutných pravidelných úkonech údržby nebo servisu, je třeba pravidelně, minimálně jednou týdně, hodnotit stav produktu a jeho odchylky od nového fyzického stavu. V případě zjištění jakékoli odchylky je nutné neprodleně provést údržbové (čištění) nebo servisní kroky. Nedostatečná údržba (čištění) a neprovedení potřebných opatření po zjištění odchylek může způsobit trvalé poškození produktu. Záruka neodpovídá za škody vzniklé v důsledku zanedbání.

Li-ion akumulátor

Zařízení je vybaveno akumulátorem LI ION (lithium-iontovým), který vzhledem ke své fyzikální a chemické stavbě stárne časem a používáním. Výrobce uvádí maximální dobu provozu zařízení za laboratorních podmínek, kdy jsou vytvořeny optimální podmínky pro zařízení a akumulátor je nový a plně nabitý. Skutečná doba provozu se může lišit od deklarované v nabídce a není to závada zařízení, ale vlastnost produktu. Pro zachování maximální životnosti akumulátoru se nedoporučuje jeho vybití pod úroveň 3,18 V nebo 15 % celkové kapacity. Nižší hodnoty, například 2,5 V na článek, jej trvale poškozuji a není to kryto zárukou. Pokud se neplánuje používat akumulátor nebo celé zařízení po dobu delší než jeden měsíc, je třeba akumulátor nabít na 50 % a každé dva měsíce cyklicky kontrolovat jeho stav nabití. Ukládejte akumulátor a zařízení na suchém místě, mimo dosah slunečního záření a mrazivých teplot.

Akumulátor LIPO

Zařízení je vybaveno akumulátorem LI PO (lithium-polymerovým), který vzhledem ke své fyzikální a chemické konstrukci stárne v průběhu času a používání. Výrobce uvádí maximální dobu provozu zařízení za laboratorních podmínek, kdy jsou vytvořeny optimální podmínky pro zařízení a akumulátor je nový a plně nabitý. Skutečná doba provozu se může lišit od deklarované v nabídce a není to závada zařízení, ale vlastnost produktu. Pro zachování maximální životnosti akumulátoru se nedoporučuje jeho vybití pod úroveň 3,5 V nebo pod 5 % celkové kapacity. Nižší hodnoty, například 3,2 V na článek, způsobují trvalé poškození a nejsou kryty zárukou. Pokud se neplánuje používat akumulátor nebo celé zařízení po dobu delší než jeden měsíc, je třeba akumulátor nabít na 50 % a každé dva měsíce cyklicky kontrolovat jeho stav nabití. Ukládejte akumulátor a zařízení na suchém místě, mimo dosah slunečního záření a mrazivých teplot.

ZJEDNODUŠENÉ PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

Xing Kuang Innovation Technology (Suzhou) Co., Ltd. tímto prohlašuje, že typ rádiového zařízení [Robotický vysavač MOVA Z60 Ultra Roller Complete] je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Plný text prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: <https://files.innpro.pl/mova>

Adresa výrobce: 12. patro, budova 2, Wisdom Valley Park, Suzhou (Taihu) Software Industrial Park, č. 1463 Wuzhong Avenue, Yuexi Street, Wuzhong Economic Development Zone, Suzhou, Čína

Rádiová frekvence: 2400–2483,5 MHz

Maximální výkon rádiové frekvence: < 20 dBm

Zástupce v EU:

EUREPSTAR GmbH

Schlütterstraße 3, 85057 Ingolstadt, Německo

eurep@eurep-gmbh.de

Údaje o baterii:

Kategorie: Přenosný akumulátor

Typ: Lithium-iontový akumulátor (Li-ion)

Čistá hmotnost: 0,398 kg

Kapacita: 6400 mAh

Překročen povolený obsah kadmia (0,002 %) nebo olova (0,004 %): ne



Vyrobena v Číně

Záruka

Při změnách a/nebo modifikacích výrobku zanikne záruka. Při nesprávném používání tohoto výrobku výrobce nenese odpovědnost za vzniklé škody.

Likvidace

- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně. Nevyhazujte tento výrobek s komunálním odpadem.
- Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Dokumentace

Tento produkt byl vyroben a je dodáván v souladu se všemi příslušnými nařízeními a směrnicemi platnými ve všech členských státech Evropské Unie. Splňuje také veškeré relevantní specifikace a předpisy v zemi prodeje. Oficiální dokumentaci lze získat na vyžádání. Oficiální dokumentace zahrnuje také (avšak nejenom) Prohlášení o shodě, Bezpečnostní technické listy materiálu a správu o testování produktu.

Vyloučení zodpovědnosti

Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.